

Visto per il controllo di regolarità contabile Sichtvermerk für die Buchhaltungskontrolle		La Direttrice dell'Ufficio Bilancio Die Leiterin des Amtes für Haushalt
Capitolo/Kapitel	Esercizio/ Finanzjahr	Trento, Trient

**CONSIGLIO REGIONALE
DEL TRENINO-ALTO ADIGE**

**REGIONALRAT
Trentino-SÜDTIROL**

**DELIBERAZIONE
DELL'UFFICIO DI
PRESIDENZA**

**BESCHLUSS
DES PRÄSIDIUMS**

N. 388/18

Nr. 388/18

SEDUTA DEL

SITZUNG VOM

07.11.2018

Presidente
Vicepresidente
Vicepresidente
Segretario questore
Segretario questore

Dr. Thomas Widmann
arch. Lorenzo Ossanna
Dr. Florian Mussner
Pietro De Godenz
Drⁱⁿ Veronika Stirner

Präsident
Vizepräsident
Vizepräsident
Präsidialsekretär
Präsidialsekretärin

Assiste il
Segretario generale
del Consiglio regionale

Dr. Stefan Untersulzner

Im Beisein des
Generalsekretärs des
Regionalrates

Assenti:
Segretario questore (giust.) geom. Giacomo Bezzi (entsch.)

Abwesend:
Präsidialsekretär

<p>L'Ufficio di Presidenza delibera sul seguente OGGETTO:</p> <p>Domanda di rimborso spese di giudizio presentata da un ex Consigliere regionale ai sensi dell'art. 7 del testo unificato approvato con deliberazione dell'Ufficio di Presidenza n. 371/2013</p>	<p>Das Präsidium beschließt zu nachstehendem GEGENSTAND:</p> <p>Antrag auf Rückerstattung der Anwaltskosten, eingebracht vom einem ehemaligen Regionalratsabgeordneten im Sinne des Art. 7 des mit Beschluss des Präsidiums Nr. 371/2013 genehmigten vereinheitlichten Textes</p>
--	---

DELIBERAZIONE N. 388/18

L'UFFICIO DI PRESIDENZA DEL
CONSIGLIO REGIONALE

Vista la domanda presentata da un ex Consigliere regionale inerente il rimborso delle spese legali sostenute per il procedimento n. 2014/00069 PE innanzi la Corte dei Conti conclusosi con il decreto di archiviazione emesso dal Pubblico Ministero in data 02.12.2016;

Preso atto della richiesta di congruità di spese legali all'uopo formulata dal Vicesegretario generale in data 13.12.2017 all'Avvocatura distrettuale dello Stato e la risposta della medesima pervenuta in data 22.12.2017;

Considerata la nota ripresentata dal suddetto ex Consigliere regionale in data 21.08.2018 con la documentazione annessa e preso atto della nota del Segretario generale inviata in data 05.10.2018 al predetto ex Consigliere regionale;

Viste le parcelle saldate dall'ex Consigliere regionale Munter e allegate ex novo alla nota del 21.08.2018;

Visto il Decreto del Ministro della Giustizia del 10.05.2014 n. 55;

Preso atto della disciplina all'uopo in vigore presso la Regione da ultimo modificata dalla legge regionale 08.08.2018, n. 6;

Rilevato in via informale quanto espresso dal prof. Giandomenico Falcon nel parere di data 02.07.2018 rilasciato al Presidente del Consiglio provinciale di Bolzano, che evidenzia tra l'altro la possibilità in caso di richieste di rimborso spese legali di chiedere al competente Ordine professionale un parere di congruità a cura del richiedente in considerazione di diverse valutazioni circa l'entità rimborsabile delle spese legali sostenute alla luce delle disposizioni e dei parametri di cui al citato decreto ministeriale n. 55/2014;

Visto l'art. 7 del testo unificato approvato con la propria delibera n. 371/2013;

BESCHLUSS Nr. 388/18

DAS PRÄSIDIUM DES REGIONALRATS -

Nach Einsicht in den Antrag eines ehemaligen Regionalratsabgeordneten auf Rückerstattung der Anwaltskosten für das Gerichtsverfahren Nr. 2014/00069 PE vor dem Rechnungshof, das mit dem Dekret des Staatsanwalts vom 2.12.2016, das die Archivierung verordnet, abgeschlossen wurde;

Nach Kenntnisnahme des an die Bezirksstaatsadvokatur vom Vizegeneralsekretär am 13.12.2017 gestellten Antrag auf Überprüfung der Angemessenheit der Anwaltskosten und ihres Antwortschreibens vom 22.12.2017;

Nach Einsicht in das vom ehemaligen Regionalratsabgeordneten wiederum eingereichte Schreiben vom 21.08.2018 mit beiliegenden Unterlagen und nach Kenntnisnahme des am 5.10.2018 dem genannten ehemaligen Abgeordneten zugesandten Schreiben des Generalsekretärs;

Nach Einsicht in die Honorarnoten, die vom ehemaligen Regionalratsabgeordneten gezahlt wurden und dem Schreiben vom 21.08.2018 erneut beigelegt wurden;

Nach Einsicht in das Dekret des Justizministeriums Nr. 55 vom 10.05.2014;

Nach Kenntnisnahme der diesbezüglichen Regelung der Region, die zuletzt mit dem Regionalgesetz Nr. 6 vom 08.08.2018 abgeändert wurde;

Angesichts dessen, was informell Prof. Giandomenico Falcon in der Stellungnahme vom 02.07.2018 an den Präsidenten des Südtiroler Landtages mitgeteilt hat, wobei er unter anderem die Möglichkeit hervorgehoben hat, im Falle von Anträgen auf Rückerstattung von Anwaltskosten beim zuständigen Berufsverband ein Gutachten über die Angemessenheit der Honorarnoten einzuholen, auch weil es unterschiedliche Bewertungen über die zu erstattenden Beträge im Sinne der Bestimmungen und Parameter des genannten Ministerialdekretes Nr. 55/2014 gibt;

Nach Einsicht in den Art.7 des vereinheitlichten Textes, genehmigt mit

Beschluss Nr. 371/2013;

All'unanimità dei voti legalmente espressi,

mit gesetzlich zum Ausdruck gebrachter Stimmeneinhelligkeit

d e l i b e r a

b e s c h l i e s s t

1. Di accogliere in via di principio la domanda di rimborso di un ex Consigliere regionale indicata nelle premesse.

1. Grundsätzlich den in den Prämissen angeführten Antrag eines ehemaligen Regionalratsabgeordneten auf Rückerstattung der Anwaltskosten anzunehmen.

2. Di prendere atto della relativa entità di rimborso richiesto e di rimanere in attesa del parere di congruità inoltrato dal richiedente all'Ordine degli Avvocati e Procuratori legali di Bolzano.

2. Den Betrag der beantragten Rückerstattung zur Kenntnis zu nehmen, wobei man in Erwartung des Gutachtens der Rechtsanwaltskammer von Bozen über die Angemessenheit des Betrages bleibt.

3. Di rinviare in base alle considerazioni di cui alle premesse la determinazione dell'entità dell'effettivo rimborso ad un successivo provvedimento amministrativo a conclusione dell'iter istruttorio in corso.

3. Auf der Grundlage der in den Prämissen dargelegten Erwägungen die Festlegung des effektiv rückzuerstattenden Betrags auf eine nachfolgende Verwaltungsmaßnahme nach Abschluss des laufenden Verfahrens zu verschieben.

IL PRESIDENTE/DER PRÄSIDENT

Dr. Thomas Widmann -
firmato-gezeichnet

IL SEGRETARIO GENERALE/DER GENERALSEKRETÄR

- Dr. Stefan Untersulzner -
firmato-gezeichnet